



Liste der Vernehmlassungsadressaten

Liste des destinataires

Elenco dei destinatari

Art. 4 Abs. 3 Vernehmlassungsgesetz (SR 172.061)

1. Kantone / Cantons / Cantoni.....2
2. In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / partis politiques
représentés à l'Assemblée fédérale / partiti rappresentati nell' Assemblea federale 4
3. Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete /
associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui
œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali dei Comuni delle città
e delle regioni di montagna.....6
4. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / associations faîtières de
l'économie qui œuvrent au niveau national/ associazioni mantello nazionali
dell'economia..... 6
5. Weitere interessierte Kreise und Organisationen 7

1. Kantone / Cantons / Cantoni

Staatskanzlei des Kantons Zürich Canton Zurich Cantone di Zurigo	Kaspar Escher-Haus 8090 Zürich marianne.lendenmann@sk.zh.ch
Staatskanzlei des Kantons Bern	Postgasse 68 Postfach 840 3000 Bern 8 info@sta.be.ch
Staatskanzlei des Kantons Luzern	Bahnhofstrasse 15 6002 Luzern staatskanzlei@lu.ch
Standeskanzlei des Kantons Uri	Postfach 6460 Altdorf ds.la@ur.ch
Staatskanzlei des Kantons Schwyz	Postfach 6431 Schwyz stk@sz.ch
Staatskanzlei des Kantons Obwalden	Rathaus Postfach 1562 6061 Sarnen staatskanzlei@ow.ch
Staatskanzlei des Kantons Nidwalden	Rathaus 6370 Stans staatskanzlei@nw.ch
Regierungskanzlei des Kantons Glarus	Rathaus 8750 Glarus staatskanzlei@gl.ch
Staatskanzlei des Kantons Zug	Postfach 156 6301 Zug Info.Staatskanzlei@zg.ch
Chancellerie d'Etat du Canton de Fribourg	Rue des Chanoines 17 1701 Fribourg chancellerie@fr.ch relationexterieures@fr.ch

Staatskanzlei des Kantons Solothurn	Rathaus Barfüssergasse 24 4509 Solothurn kanzlei@sk.so.ch
Staatskanzlei des Kantons Basel-Stadt	Staatskanzlei des Kantons Basel-Stadt Marktplatz 9 Postfach 4001 staatskanzlei@bs.ch
Landeskanzlei des Kantons Basel-Landschaft	Rathausstrasse 2 4410 Liestal landeskanzlei@bl.ch
Staatskanzlei des Kantons Schaffhausen	Beckenstube 7 8200 Schaffhausen staatskanzlei@ktsh.ch
Kantonskanzlei des Kantons Appenzell Ausserrhoden	Regierungsgebäude Postfach 9102 Herisau Kantonskanzlei@ar.ch
Ratskanzlei des Kantons Appenzell Innerrhoden	Marktgasse 2 9050 Appenzell info@rk.ai.ch
Staatskanzlei des Kantons St. Gallen	Regierungsgebäude 9001 St. Gallen info.sk@sg.ch
Standeskanzlei des Kantons Graubünden	Reichsgasse 35 7001 Chur info@gr.ch
Staatskanzlei des Kantons Aargau	Regierungsgebäude 5001 Aarau staatskanzlei@ag.ch
Staatskanzlei des Kantons Thurgau	Regierungsgebäude 8510 Frauenfeld staatskanzlei@tg.ch
Cancelleria dello Stato del Cantone Ticino	Residenza Governativa 6501 Bellinzona can-scads@ti.ch

Chancellerie d'Etat du Canton de Vaud	Château cantonal 1014 Lausanne info.chancellerie@vd.ch
Chancellerie d'Etat du Canton du Valais	Palais du Gouvernement 1950 Sion Chancellerie@admin.vs.ch
Chancellerie d'Etat du Canton de Neuchâtel	Château 2001 Neuchâtel Secretariat.chancellerie@ne.ch
Chancellerie d'Etat du Canton de Genève	Case postale 3964 1211 Genève 3 service-adm.ce@etat.ge.ch
Chancellerie d'Etat du Canton du Jura	Rue du 24-Septembre 2 2800 Delémont chancellerie@jura.ch
Konferenz der Kantonsregierungen (KdK) Conférence des gouvernements cantonaux (CdC) Conferenza dei Governi cantonali (CdC)	Sekretariat Haus der Kantone Speichergasse 6 Postfach 444 3000 Bern 7 mail@kdk.ch

**2. In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / partis politiques
représentés à l'Assemblée fédérale / partiti rappresentati nell' Assemblée federale**

Bürgerlich-Demokratische Partei BDP Parti bourgeois-démocratique PBD Partito borghese democratico PBD	BDP Schweiz Postfach 119 3000 Bern 6 mail@bdp.info
Christlichdemokratische Volkspartei CVP Parti démocrate-chrétien PDC Partito popolare democratico PPD	Postfach 5835 3001 Bern info@cvp.ch
Christlich-soziale Partei Obwalden csp-ow	c/o Stefan Keiser Enetriederstrasse 28 6060 Sarnen wyrsh.w@bluewin.ch
Christlichsoziale Volkspartei Oberwallis (CSPO)	Geschäftsstelle CSPO Postfach 3980 Visp info@cspo.ch

<p>Evangelische Volkspartei der Schweiz EVP Parti évangélique suisse PEV Partito evangelico svizzero PEV</p>	<p>Nägeligasse 9 Postfach 294 3000 Bern 7 vernehmlassungen@evppev.ch</p>
<p>FDP. Die Liberalen PLR. Les Libéraux-Radicaux PLR.I Liberali Radicali</p>	<p>Sekretariat Fraktion und Politik Neuengasse 20 Postfach 6136 3001 Bern grob@fdp.ch hofer@fdp.ch</p>
<p>Grüne Partei der Schweiz GPS Parti écologiste suisse PES Partito ecologista svizzero PES</p>	<p>Waisenhausplatz 21 3011 Bern gruene@gruene.ch</p>
<p>Grünliberale Partei glp Parti vert'libéral pvl</p>	<p>Postfach 367 3000 Bern 7 schweiz@grunliberale.ch</p>
<p>Lega dei Ticinesi (Lega)</p>	<p>Lega dei Ticinesi casella postale 4562 6904 Lugano lorenzo.quadri@mattino.ch</p>
<p>Mouvement Citoyens Romand (MCR)</p>	<p>c/o Mouvement Citoyens Genevois (MCG) CP 340 1211 Genève 17 info@mcge.ch</p>
<p>Schweizerische Volkspartei SVP Union Démocratique du Centre UDC Unione Democratica di Centro UDC</p>	<p>Postfach 8252 3001 Bern info@svp.ch</p>
<p>Sozialdemokratische Partei der Schweiz SPS Parti socialiste suisse PSS Partito socialista svizzero PSS</p>	<p>Postfach 7876 3001 Bern verena.loembe@spschweiz.ch</p>

3. Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete / associations faitières des communes, des villes et des régions de montagne qui œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali dei Comuni delle città e delle regioni di montagna

Schweizerischer Gemeindeverband Association des Communes Suisses Associazione dei Comuni Svizzeri	Postfach 3322 Urtenen-Schönbühl verband@chgemeinden.ch
Schweizerischer Städteverband Union des villes suisses Unione delle città svizzere	Monbijoustrasse 8 Postfach 8175 3001 Bern info@staedteverband.ch
Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete (SAB) Le Groupement suisse pour les régions de montagne Il Gruppo svizzero per le regioni di montagna	Postfach 7836 3001 Bern info@sab.ch

4. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / associations faitières de l'économie qui œuvrent au niveau national/ associazioni mantello nazionali dell'economia

economiesuisse Verband der Schweizer Unternehmen Fédération des entreprises suisses Federazione delle imprese svizzere	Postfach 8032 Zürich info@economiesuisse.ch bern@economiesuisse.ch
Schweizerischer Gewerbeverband (SGV) Union suisse des arts et métiers (USAM) Unione svizzera delle arti e mestieri (USAM)	Postfach 3001 Bern info@sgv-usam.ch
Schweizerischer Arbeitgeberverband Union patronale suisse Unione svizzera degli imprenditori	Hegibachstrasse 47 Postfach 8032 Zürich verband@arbeitgeber.ch
Schweiz. Bauernverband (SBV) Union suisse des paysans (USP) Unione svizzera dei contadini (USC)	Haus der Schweizer Bauern Laurstrasse 10 5200 Brugg info@sbv-usp.ch
Schweizerische Bankiervereinigung (SBV) Association suisse des banquiers (ASB) Associazione svizzera dei banchieri (ASB) Swiss Bankers Association	Postfach 4182 4002 Basel office@sba.ch
Schweiz. Gewerkschaftsbund (SGB) Union syndicale suisse (USS) Unione sindacale svizzera (USS)	Postfach 3000 Bern 23 info@sgb.ch

Kaufmännischer Verband Schweiz (KV Schweiz) Société suisse des employés de commerce (SEC Suisse) Società svizzera degli impiegati di commercio (SIC Svizzera)	Postfach 1853 8027 Zürich gabriel.fischer@kvschweiz.ch hansueli.schuetz@kvschweiz.ch
Travail.Suisse	Postfach 5775 3001 Bern info@travailsuisse.ch

5. Weitere interessierte Kreise und Organisationen

Aeroclub der Schweiz Aéro-Club de Suisse Aero-Club Svizzero	Aero-Club der Schweiz Lidostrasse 5 6006 Luzern info@aeroclub.ch
AGRO-Lohnunternehmer Schweiz (AGRO) AGRO-Entrepreneurs Suisse	Ausserdorfstrasse 31 5223 Riniken office@agro-lohnunternehmer.ch
Archäologie Schweiz Archéologie Suisse Archeologia Svizzera	Petersgraben 51 CH-4051 Basel info@archaeologie-schweiz.ch
Ass.Groupm. et Org. Romandes de l'Agriculture (AgorA)	Maison du paysan Case postale 128 1000 Lausanne 6
Bund Schweizer Landschaftsarchitekten und Architektinnen (BSLA, FSAP) Fédération Suisse des Architectes Paysagistes Federazione Svizzera Architetti Paesaggisti	Rue du Doubs 32 CH-2300 La Chaux-de-Fonds bsla@bsla.ch
Centre Patronal (CP)	Kapellenstrasse 14 Postfach 5236 3001 Bern cpbern@centrepatronal.ch
Conseil et observatoire suisse de la filière du cheval (COFICHEV)	Charles Trolliet Rte de la Grange-Neuve 1 CH-1053 Montheron
Dachorganisation der Schweizer Bauwirtschaft L'organisation nationale de la construction Organizzazione nazionale della costruzione	Weinbergstrasse 55 8035 Zürich info@bauenschweiz.ch
Espace mobilité	Kapellenstrasse 14 Postfach 5236 3001 Bern info@espacemobilite.ch
Fachkreis Raumplanungsrecht c/o Ruch Alexander (FRR) Cercle de droit de l'aménagement du territoire Gruppo di diritto della pianificazione del territorio	Gartenstrasse 85 4052 Basel

Fachverband Schweizerischer Raumplanerinnen und Raumplaner (FSU)	Vadianstrasse 37 Postfach 9001 St. Gallen Info@f-s-u.ch
Fédération suisse des urbanistes (FSU)	Rue Beau-Séjour 16 1003 Lausanne Info@upiav.ch
Federazione svizzera degli urbanisti	Conferenza delle Associazioni Tecnice del Cantone Ticino piazza Nosetto 3 6500 Bellinzona info@cat-ti.ch
Fédération des Entreprises Romandes (FER)	98, rue de Saint-Jean Case postale 5278 1211 Genève info@fer-sr.ch
Fédération Romande Immobilière (FRI)	Rue du Midi 15 Case postale 5607 1002 Lausanne mail@fri.ch
Forstdirektorenkonferenz – Konferenz der Kantonsförster (FoDK / KoK) Conférence des directrices et directeurs des forêts- Conférence des inspecteurs et inspectrices cantonaux des forêts (CDFo / CIC)	Haus der Kantone Geschäftsstelle Speichergasse 6 Postfach 690 3000 Bern 7
Hauseigentümerverband Schweiz (HEV)	Seefeldstrasse 60 Postfach 8032 Zürich info@hev-schweiz.ch
Hausverein Schweiz (HVCH) Habitat Durable	Bollwerk 35 Postfach 6515 3001 Bern kontakt@hausverein.ch
Holzwirtschaft Schweiz (LIGUM) Lignum Office romand Cedotec	Geschäftsstelle Lignum Mühlebachstrasse 8 8008 Zürich info(at)lignum.ch En Budron H6 Case postale 113 1052 Le Mont-sur-Lausanne cedotec(at)lignum.ch
Ingenieur-Geometer Schweiz/ Bern (IGS) Ingénieurs-Géomètres Suisses Ingegneri-Geometri Svizzeri	Kapellenstrasse 3001 Bern info@igs-ch.ch

Institut für Raum- und Landschaftsentwicklung (IRL)	Yvonne Largiadèr Institut für Raum- und Landschaftsentwicklung HIL H 51.1 Stefano-Francini-Platz 5 8093 Zürich largiader@ethz.ch
Jardin Suisse - Unternemerverband Gärtner Schweiz Association suisse des entreprises horticoles Associazione svizzera imprenditori giardinieri	Bahnhofstrasse 94 5000 Aarau info@jardinsuisse.ch
Konferenz der Beauftragten für Natur- und Landschaftsschutz c/o ARNAL AG (KBNL) Conférence des délégués à la protection de la nature et du paysage Conferenza die delegati della protezione della natura e del paesaggio	Kasernenstrasse 39a 9100 Herisau info@arnal.ch
Pro Natura	Dornacherstrasse 192 Postfach 4018 Basel mailbox@pronatura.ch
Prométerre	Case Postale 1080 1001 Lausanne
Regionalkonferenz Bern Mittelland (RKBM)	Geschäftsstelle Holzikofenweg 22 Postfach 8623 3001 Bern info(at)bernmittelland.ch
Regionalkonferenz Oberland Ost (RKO)	Jungfraustrasse 38 Postfach 312 3800 Interlaken region@oberland-ost.ch
Regionalplanung Winterthur und Umgebung (RWU)	Technikumstrass 81 8402 Winterthur rwu@win.ch
Regionalplanung Zürich und Umgebung (RZU)	Seefeldstrasse 329 8008 Zürich info(at)rzu.ch
SBB Immobilien CFF Immobilier FFS Immobili	Hilfikerstrasse 1 3000 Bern 65
Schweiz. Bäuerinnen und Landfrauenverband (SBLV) Union Suisse des paysannes et des femmes rurales Unione Svizzera delle donne contadine e rurale	Laurstrasse 10 5201 Brugg info@landfrauen.ch

<p>Schweiz. Kantonsplanerkonferenz c/o Amt für Raumplanung des Kantons Solothurn (KPK) La Conférence suisse des aménagistes cantonaux La Conferenza svizzera dei pianificatori cantonali</p>	<p>Werkhofstrasse 59 4509 Solothurn info@kpk-cosac.ch</p>
<p>Schweizer Geflügelproduzenten (SGP) Association Suisse des Producteurs de Volaille Associazione Svizzera dei Produttori di Volatili</p>	<p>Schweizergeflügelproduzenten SGP CH-3452 Grünenmatt</p>
<p>Schweizer Geologenverband (CHGEOL) Association suisse des géologues Associazione svizzera dei geologi</p>	<p>Dornacherstrasse 29 4501 Solothurn info@chgeol.org</p>
<p>Schweizer Heimatschutz (SHS) Patrimoine Suisse Heimatschutz Svizzera</p>	<p>Seefeldstrasse 5a Postfach 8032 Zürich info@heimatschutz.ch</p>
<p>Schweizer Mieterinnen- und Mieterverband (SMV)</p> <p>Association Suisse des Locataires</p> <p>Associazione Svizzera Inquilini</p>	<p>info@smv-asloca-asi.ch Schweizerischer Mieterinnen- und Mieterverband Deutschschweiz Postfach 8026 Zürich info@mieterverband.ch</p> <p>ASLOCA SUISSE-ROMANDE Rue des Pâquis 35 Case postale 2104 1211 Genève 1 asloca.romande@asloca.ch</p> <p>Associazione Svizzera Inquilini Via Stazio 2 6900 Massagno segretariato@asi-infoalloggio.ch</p>
<p>Schweizer Vogelschutz (SVS)</p> <p>Association Suisse pour la Protection des Oiseaux</p> <p>Associazione svizzera per la protezione degli uccelli</p>	<p>Schweizer Vogelschutz SVS Wiedingstr. 78, Postfach CH-8036 Zürich svs@birdlife.ch</p> <p>Association Suisse pour la protection des oiseaux La Sauge 1588 Cudrefin aspo@birdlife.ch</p>
<p>Schweizerische Bau-, Planungs- und Umweltdirektorenkonferenz (BPUK) Conférence suisse des directeurs cantonaux des travaux publics, de l'aménagement du territoire et de l'environnement Conferenza svizzera dei direttori cantonali delle pubbliche costruzioni, della pianificazione e della protezione dell'ambiente</p>	<p>Speichergasse 6 Postfach 3000 Bern 7 info@bpuk.ch</p>

<p>Schweizerische Greina-Stiftung zur Erhaltung der alpinen Fliessgewässer (SGS) Fondation Suisse de la Greina pour la protection des fleuves alpins Fondazione Svizzera della Greina per la protezione dei corsi d'acqua alpini</p>	<p>Sonneggstrasse 29 8006 Zürich sgs@greina-stiftung.ch</p>
<p>Schweizerische Studiengesellschaft für Raumordnung und Regionalpolitik (ROREP) Société Suisse d'études pour l'organisation de l'espace et de la politique régionale Società svizzera di studio per l'ordinamento territoriale e la politica regionale</p>	<p>Brunngasse 60 3000 Bern 8 info@rorep.ch</p>
<p>Schweizerische Vereinigung für Landesplanung (VLP-ASPAN) Association suisse pour l'aménagement national Associazione svizzera per la pianificazione del territorio</p>	<p>Sulgenrain 20 3007 Bern info@vlp-aspan.ch</p>
<p>Schweizerische Vereinigung für ländliche Entwicklung (suissemelio) Association suisse pour le développement rural Associazione svizzera per lo sviluppo rurale</p>	<p>Bundesamt für Landwirtschaft 3003 Bern info@suissemelio.ch</p>
<p>Schweizerischer Baumeisterverband (SBMV) Société Suisse des Entrepreneurs Società Svizzera degli Impresari-Costruttori</p>	<p>Weinbergstrasse 49 Postfach 198 8042 Zürich verband@baumeister.ch</p>
<p>Schweizerischer Forstverein Société forestière suisse</p>	<p>Schweizerischer Forstverein Obstgartenstrasse 27 8006 Zürich info(at)forstverein.ch</p>
<p>Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein (SIA) Société suisse des ingénieurs et des architectes Società svizzera degli ingegneri e degli architetti</p>	<p>Selnaustrasse 16 Postfach 8027 Zürich verband@baumeister.ch</p>
<p>Schweizerischer Verband der Immobilienwirtschaft (SVIT) L'Association suisse des professionnels de l'immobilier L'Associazione svizzera dell'economia immobiliare</p>	<p>Giessereistrasse 18 8005 Zürich info@svit.ch</p>
<p>Schweizerischer Verband für Geomatik und Landmanagement (geosuisse) Société suisse de géomatique et de gestion du territoire Società svizzera di geomatica e di gestione del territorio</p>	<p>Postfach 832 4501 Solothurn info@geosuisse.ch</p>
<p>Schweizerischer Verband für Pferdesport Fédération Suisse des Sports Equestres Federazione Svizzera Sport Equestri</p>	<p>Papiermühlestrasse 40 Postfach 726 3000 Bern 22 info@fnch.ch</p>
<p>Seilbahnen Schweiz Remontées Mécaniques Suisses Funivie Svizzere</p>	<p>Seilbahnen Schweiz Dählhölzliweg 12 3000 Bern 6 info@seilbahnen.org</p>

Stiftung Landschaftsschutz Schweiz (SL) Fondation suisse pour la protection et l'aménagement du paysage Fondazione svizzera per la tutela del paesaggio	Schwarzenburgstrasse 11 3007 Bern info@sl-fp.ch
Stiftung Praktischer Umweltschutz Schweiz (pusch) Fondation suisse pour la pratique environnementale	Hottingerstrasse 4 Postfach 211 8024 Zürich
Swiss Beef	Swiss Beef 5200 Brugg info@swissbeef.ch
Union suisse des professionnels de l'immobilier (USPI)	2, rte du Lac Case postale 1215 1094 Paudex 1001 Lausanne info@uspi-suisse.ch
Verband öffentlicher Verkehr (VöV) Union des transports publics Unione dei trasporti pubblici	Dählhölzliweg 12 Postfach 374 3000 Bern 6 info@voev.ch
Verband Schweiz. Generalunternehmer (VSGU) Association Suisse des Entrepreneurs Généraux Associazione svizzera degli imprenditori generali	Effingerstrasse 13 3011 Bern info@vsgu.ch
Verband Schweizerischer Pferdezüchtorganisationen (VSP) Fédération Suisse des organisations d'Élevage Chevalin	Schmittenweg 5 5053 Staffelbach info@vsp-fsec.ch
Verein zum Schutz des landwirtschaftl. Grundeigentums (VSLG) Association pour la défense de la propriété rurale (ADPR)	Kapellenstrasse 14 Postfach 5236 3001 Bern info@vslg.ch
Vereinigung zum Schutz kleiner und mittlerer Bauern (VKMB) Association pour la protection des petits et moyens paysans	Schützengässchen 5 Postfach 8319 3001 Bern
Verkehrs-Club der Schweiz (VCS) Association transports et environnement Associazione traffico e ambiente	Lagerstrasse 41 3360 Herzogenbuchsee vcs@verkehrsclub.ch
Waldwirtschaft Schweiz (WVS) Economie forestière suisse Economia forestale Svizzera	Rosenweg 4 4501 Solothurn
Wohnbaugenossenschaften Schweiz (WBGCH) Coopératives d'habitation Suisse Cooperative d'abitazione svizzera	Bucheggstrasse 109 8043 Zürich info@wbg-schweiz.ch
WOHNEN SCHWEIZ – Verband der Baugenossenschaften Association des Coopératives de Construction Associazione delle cooperative di costruzione	Obergrundstrasse 70 6002 Luzern info@wohnen-schweiz.ch

WWF Schweiz WWF Suisse WWF Svizzera	Hohlstrasse 110 Postfach 8010 Zürich service@wwf.ch
Zuchtverband Schweizer Sportpferde (swisshorse) Fédération d'élevage du cheval de sport	Les Longs Prés Postfach 125 CH-1580 Avenches info(at)swisshorse.ch